



## Helena Szebeko

OBYWATELKA ZIEMI MOHYLOWSKIEJ

po krótkiej chorobie, opatrzona św.św. Sakramentami  
zmarła dnia 18 kwietnia 1935 r. w wieku lat 81.

Eksportacja z domu żałoby przy ul. Jagiellońskiej 7 m. 2  
do kaplicy na cmentarzu po-Bernardyńskim odbędzie się 19 go  
kwietnia o godz. 18 ej.

Nabożeństwo żałobne i pogrzeb 20 kwietnia o godz. 10 rano  
O czem zawiadamia krewnych i życzliwych siostrzana

**RODZINA.**

B.



2  
Ks. Szeferowicz

Trinitarz

Zginął bohatersko podczas  
nierzenia ostatniej postugi  
zapowietrzonym w Wilnie  
14 września 1710 r

Wzmianka o  
nim w „Stowce”  
z dn 2/III 1935 r  
nr 66 Jutha  
(Z. Hoppen)

(na odwrocie)

Cały sprzęt rozdano innym kościołom wileńskim, a krzyż powędrował do katedry, gdzie zawieszony w kaplicy Królewskiej wisiał do ostatniej chwili. Obecnie skutkiem remontu oglądać go trudno, lecz pamiętać o nim należy, jako o pierwszym krzyżu Trynitarzy w Wilnie i o przywiązaniu do niego nazwisku ks. Szefero wieza. Bogobojny i gorliwy ten kapłan zginął bohatersko podczas niesienia ostatniej posługi zapowietrzonym w Wilnie w 1710 r. 14 września.

Należy się także tutaj przypomnieć nazwisko architekta tego pięknego kościoła, Włocha Perte. Kościół Trynitarzy obecnie powoli wraca do swego pierwotnego wyglądu a z historią jego powstania i istnienia wiąże się wiele pamiątek wileńskich i nazwisk, o których przypomnimy czytelnikom w następnych artykułach.

Jotha.

"Stowo" 8/II 1935  
nr 66.-



B<sup>3</sup>

Szeliga-Bielinski

patrz Bielinski

Szeliga

S. P.

Stanisława ze Szmydzińskich

Szelię Szelięowska

Wdowa po Nauczelniku Poczty  
i Telegrafów

Zm. 3 Grudnia 1933r

lat 60.

Ponię Twej duszy  
droęa Matko.

H  
R

WW. 11. VII. 36.

D'

Turna N13

Напомяну  
напису, абы  
гвалювты  
срешати  
зе гвалювцем  
М. Рачуні

Древнеруны  
руны з та  
блицы



S + P.

Stanisław Maurycy

Szeliga

Szeligowski

Em. Nawelnik Wydziału  
Dyrekcji Poczty i Telegrafów  
w Wilnie

Nr. 14-IX-1862. Zm. 9. I. 1929.

Proszę o pacierz

5  
R

N.W. 11. VII. 36.

91

II rzęd N 12  
naprzeciwko  
Kapelicy obok  
grobowo dla  
Czaputych, za  
yrobocowcem  
Ks. Pacyński

Drucianany  
Krys 2ta  
helony

z Szelkingow  
Steckiewiczowa  
Karolina

S.

6

ZAL. X. 51

patrz Steckiewiczowa  
Karolina z Szelkingow



Grób  
S. P.

JAN  
SZELUTA

Radzca Honorowy  
Zmarły 29 Augusta  
r. 1849 w 50 roku życia  
(napis z prawej strony)

Pamięci Najlepszemu  
Mężowi  
strasznanu  
nieodżałowanemu  
Strata żona  
Laura S.

R 7  
SK. 17. VI. 36

A<sup>2</sup> Ryd I  
od miejsca  
krylowy A'

N 38

Pomnik gra  
nitowy pale  
rwanym, z  
krysem u  
wzrostu.

Szeluta Jan

radca honorowy.

+ 1849 w 50r. Łycia

Pamięci najlepszego męża,  
stroskana żona nieodzátowana  
strata Lucia Szeluta

2/6  
R

T  
str. 66.



Szemisz Adam

B

8

Artysta malarz

ZW Prew k. 272

K Prew. k. 208

"Stowo" N 303

2 dn. 4. XI. 36

artykuł

2. Wzrosty.

D. O. M.

Ewa z Wendorffów  
Szemeszowa

Matrzakowa Ptu

Thunen'skiego przestata

żył w roku 39 wieku swego  
dnia 24 Sierpnia 1827 R<sup>u</sup>

9  
B<sub>KTK</sub>  
(18) 6. III. N:1  
4/VIII 33. S. S.  
T. W. 20. V. 36.

Tabela

S + P

Karol Szemioth

Generał

Zm. 23 kwietnia 1915r

żył lat 76

i żona

Malwina z Eggertów

Zm. 27 marca 1910r

żyła lat 64

Pokój Ich Duzam

R<sup>10</sup>

S.K. 27. VII. 36.

© 2

Inyul N 2  
z prawej stro-  
ny pol mu-  
rum katolickim  
ay a

Króć drewo  
niemy z ta-  
bliszek bla-  
niny nad  
betonowym  
fundamem-  
wyrodekcie  
z polskoj-  
nym rui-  
złanym



B<sup>M</sup>

Szemiottowa

Famila  
z Kowalskich

potr Kowalski

Józef

z Szerszeniewickich

Bogumita  
Morzyńska

patrz Morzyńska  
Bogumita

z Szerszeniewickich

R<sup>12</sup>

T  
str. 172

Szerzeniewiczka  
Anna

R 13

7  
str. 52

patrz Morzyński  
Juljan



Szewc - Sarto

Stanisław

14  
R

patrz Sarto - Szewc

Stanisław

In spoczywają zwłoki  
s. p.

K 15

T str. 289.

Julii Szędzikowskiej

+ 5 styczn. 1872

Prosi o wstchnieni do Boga

Plita  
Kamienna

Fryzja

Sziwiciłowna

w wieku 6 lat

przywieszono framugę

z Krakowa w 1931.

rodzina kolejowa.

(Wzrosty sio w dorosłym  
ementana p. Polakowicza)

M.W. 6.VII.36,

R 16

S.K. 20.VI.36

A<sup>2</sup> - Rząd III  
od wejścia  
do linii gra  
nicznej A-A'

N 20

Grabowie  
murawiany  
bez napędów  
puz okras  
w kierunku  
widoczne na  
2 framugę  
jedną ? uż  
mata



Szkatuła

R  
OW

Викowski

Franciszek

patrz Wikowski -

- Szkatuła

Franciszek



S. P.

FILIP

SZKLAROWSKI

Куптан Закон. Казн.

Po žyciu  
Bojownikem

Zasnął w Panu

10 Maja 1885 R

wiekem lat 80

18

R

m. m. 10/VIII 1934.

A. IV. Koto drozi  
N 18

Nayroben  
grawitowy  
z wyśm u konytu.

19

M. Szklan.

BKTR

S.S. 4/111 1933.

b. I N 17/54

Cyfrę tallery  
drewniczej  
tylko kilka  
liter widnia



+

Ant:

SZKLENNIK

B KTK

S.S. 4/VIII 1933.

G. III N 14/51

Jablica  
drewniana  
napis nie  
czytelny

S. P.

Felicja  
z Malinowskich

Szkoda

Im. 22 Kwi. 1908r.

wieku lat 71.

R

S. K. 17. VII. 36

Pod murem

zp. N 84.

od domu  
dosoruy do  
wrot zupa  
sawych z  
prawej strony

Powierz  
grawitowy  
kiny na wi  
dok drewa

22

B

2 Szkulceckich

Anna

Adamowiczowa

patrz Adamowicz

Wiktor



ze Szkulceckich

R

Katarzyna

Dziakońska

patrz Dziakońska

Katarzyna

ze Szkulceckich

Tekla

Makarewiczowa

24  
R<sub>KTK</sub>

patrz Makarewiczowa  
Tekla  
ze Szkulceckich

S.P

Helena z Łopacińskich  
Sylagierowa

Umarła r. 1854 maja 6.  
lat 44.

Mąż Stanisław i dzieci  
Wilery i Wanda poświę-  
cają pamięci  
1. 16.

R<sup>25</sup>

S.K. 8. VI. 36.

A! Rząd I  
od wejścia  
N 3!

Granitowy  
głaz (część w  
ziemi) ślady  
byłoby z  
przędzi.-



6)

†

Tu leżą zwłoki  
KAROLINY  
SZLAKOWEJ

Zm. 26 stycz. 1891.

26

R

W.W. 18. IX. 34

A. V. N 4<sup>e</sup>  
w owym  
wydruku  
majątku  
Projanowickij

a) obok pochowany  
Eljar Matwiejew

Pamiętnica żalu rodziców  
po Zofii Szlegiel

K<sup>27</sup>

Tstr. 287

zmarła 1848 Lut. 17 w 3 roku życia

"Nie umarła dziewciska - ale s'pi ..."  
Mort. S. 1x v. 24.



S K.

Jan  
Szmid

Haritz  
14. VII. 1920.

R  
O. W  
WV. 14. VIII. 36  
IV n 4 6  
W 148.



Tu spoczywają zwłoki  
S. P.

Jana

Szmurło.

Zm. 13 Parobruker.

1890r

Pamiętna od syna

29

R

S. K. I. IX. 36,

B.

Wydz. NIO.

1 równoległy

do N. 31

od granicy

B. w prawo

stronę do koid-  
ca

Szary tar

nagrobny z

krzyżem

Selamy m. - 1

cyru drony

metami de-

lany mi

R

ze Szmydzini'skich

Stanisława

Szelięa-Szelięowska

patrz Szelięa-Szelięowska  
Stanisława

ś. p.

Henryka  
z Pomarnackich  
Szotkowska

Zm. 6. Sierpnia 1897r.

Mając lat 40

ś. p.

Helena Pomarnacka

Zm. 20. VI. 1934r.

w wieku lat 86.

R

S. K. I. IX. 36.

B.

Inyd. N 2

Przy drodze

A 34 od końca  
w stronę gra  
nicy B 1

Tramitawoy  
pauusik z  
karysem, oyro  
drony kwatę  
żelazny.




Szotkowski Lucjan

zmarł 1852 r. w 5 lat

Stroskany ojciec ta pamiętkę  
potwierdza

R 32  
T  
1 Kr. 77

S.  P.

Domienik.

Szośtak

Zm: 1859r. 19 lutego

żona Tego Julija

Pamiętka od żony  
Lofrj

K.S.

S

33

ZAL. K. 18

Nagrobek granito-  
towy, w kształcie  
pięty liściowej,  
rozmiaru śred-  
niego

Stan zachowania  
dubry

S+P.

Stanisław

Szostak

Um. dn. 3 Kwietnia 1920r.  
w wieku lat 28.

Pokój Jego duszy.

34

R.

W. W. 13. VI. 36.

Z lewej strony  
cmentarnej  
kaplicy, koło  
Kutanicub 6.  
Izryd, 6044  
od drożki  
przed Kaplicą  
N6.

Drewniany  
kryś, na um.  
tubercuła kła  
bena z napisem



(Napis z frontu)

S. P.

LEON

SZOSTAKOWSKI

Ur. 1850r 6 marca

Zm 1904r 3 lutego

(z prawej strony)

S. P.

MELANJA LEONOWA

z UMIASTOWSKICH

SZOSTAKOWSKA

Zm. 16 grud. 1922r

w wieku lat 65 w Poniemunsku

i tam pochowana

35

B.

S. K. B. VII. 36

C

II wyd N 86  
od wejścia w  
Kierduna na  
płcy cmentar  
nej <sup>na wierz</sup> płcy stronie  
z przeciwnej strony

Pomnik gra  
nitawy w  
agradeciu  
wspólnem z  
N 83 (Umias-  
towski).

S+P  
MICHAŁ  
SZOSTAKOWSKI

+ 8 kwiecień 1902 r.  
wieku lat 87.

36

B

S.K. 3. VII. 36

C

Przydrożny N 87,  
od wejścia do  
Kiełkowskiej na  
północnym  
przebiegu pod  
murami z  
lewej strony

Wzrostki  
wieloletnie  
z ubiegłego roku  
z latami 1897-  
700 - w 1897  
nie opadły  
? N 83 i 86.

z Szpenglerów  
Anna Ryżkiewiczowa

patrz Ryżkiewiczowa  
Anna z Szpenglerów

34

R<sub>KTK</sub>

T. str. 11. 12



Szpilowski

Michał

zredt z tego świata

mając lat 67

(w 1878.?)

Zmierz się nad nim, Boże,  
według wielkiego miłosierdzia  
Twego. -

38

R

Tstr. 172

Bądź wola Twoja

T  
Z. I str. 10

Ewelina z Chorowzewskich

Szpitzberth

+ 1875 majsc lat 25





40

R

W. W., 18. VIII. 36

E'

D. O. M

Tu spoczywają zwłoki s. p.

FERDYNANDA

SZPITZNAGLA

Medyko chirurg. Filozof Doktor  
Profesora Wileńskiego  
Uniwersytetu

+ 1820 R Kwiec. 29 d.

Pamięci najlepszego męża  
i ojca

Na cześć Jch pamięci wznowiony  
przez synów oraz bratów  
Emilija Szpitznagelowa  
1900 r

S. P.

FERDYNANDOWI

SZPITZNAGLOWI

ur. 1812 + d. 1853 r

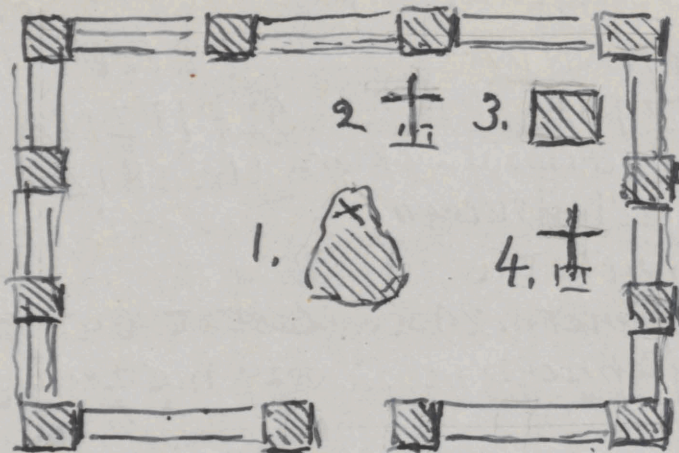
wdzięczna żona

Bóg mi rozdzieł na ziemi  
został być przez Ciebie  
zły me żebym by zamnie  
odpłacił ci w niebie

Ogromny g. Tarz z orowoo  
mego granitu, zwisający się  
ku murowi - listery już się  
mało lustelne. -



Groby  
Rodziny Szpitznaglow



1. Szpitznagiel Ferdynand (+1820).
  2. Szpitznagiel Ferdynand (+1853).
  3. Błażejewicz Henryk
  4. Szpitznaglowa z Uskoczyskich Ewelina
  4. Szwedówna Marysielika.
- ogrodzenie z cegły, kryte blachą

Szpitznagiel

(: Ferdynand:)

występował Profesor medycyny  
w Uniwersytecie Wileńskim,  
ojciec Ludwika, przyjaciela  
Juljana Stowackiego)

(Em: 1829r:)

Najpóźniej powiódł zaślubił się  
na tym pomniku całkiem już był  
nieżyły - ślady tylko dał przedzielić  
dawaty                      Telimmi do 1903r.

HM

R

K. Pen. K. 249  
2 W. Prew. K. 239  
T. str. 30



D.O.M.

SP.

Ewelina  
z Iskryckich  
Szpitznagłowa  
Zm. 29 Sierp. 1903r.  
wieku lat 76.

/miej/

Pochana Ciocia  
Najdroższa Babuni  
Modlę się w Niebie  
A my na ziemi  
Modlim się za Ciebie

R

W.W. 14.VIII.36

E,

W graboch  
rodziny  
Szpitznagłowa  
N3

Obelisk z krzyżem  
5m granitowa



B

ze Szpotto'w  
Dumino'w  
Elżbieta  
Chawtowska

matka Chawtowska  
Elżbieta

Sztaden Julia

+ 1870 w. L. 28

Prosi przechodnia o trzy  
Podrowienca Aurelnie

HH

R

Pr. 136

ze Szteynigierów  
Jankowska  
Zofja

S.

45

ZAL. K-63

patrz Jankowska  
Zofja ze Szteynigierów



46

E



# Dr. Gustaw Sztolcman

Komandor Orderu Polski Odrodzonej. 1-szy Naczelnik Wileńsko-Nowogródzkiej Izby Lekarskiej b. Vice Prezes Wileńskiego Towarzystwa Lekarskiego,  
Zmarł dnia 26 października 1936 r.

CZEŚĆ JEGO PAMIĘCI!!!

Wileńsko-Nowogródzka Izba Lekarska  
Wileńskie Towarzystwo Lekarskie

## Dr. Medycyny Gustaw Sztolcman

Opatrzony Św. Św. Sakramentami zasnął w Bogu dnia 26 października 1936 roku przeżywszy lat 63

Eksportacja żałoby przy ul. Mostowej 27 nastąpi we czwartek dnia 29 b. m. o godz. 15 na cmentarz ewangelicko-angsbarski na Małej Pohulance.

O czem zawiadomiją pogrzebani w głębokim smutku  
ŻONA, CÓRKA I RODZINA.



D. O. M.

X. Mikołaj

SZTOPP

Przez 52 lata kapelan  
 WWTP. Wizytek Wileńskich  
 w wieku lat 87 pow. 57  
 kapłan. 55.

Zm. 5 lipca 1852r

Religja była prawidłem  
 jego życia, a dobroczyn-  
 ność życiem.

RKP

WW 28.VII.36  
SK 3

Pod Kaplicą  
 cmentarza  
 w podziemiu  
 napreციано  
 wejścia w  
 ścianę, comu  
 rawana  
 tubercia  
 2 granity

N 9

GROBOWIEC  
RODZINY BOLESŁAWA  
SZTRALLA

(na pisy na korysach)

1) S.T.P.  
Kazimierz Karol  
Sztrall  
Zm. d. 13 marca 1927 r  
w wieku lat 67.

2) S.T.P.  
Bolesław  
Sztrall  
Zm. 30 listop. 1923 r  
w wieku lat 57

H8

R

W.W. 9. VI. 1936

Pod ścianą tylną  
Kapuły 2 pro-  
wej strony wej-  
ścia do łóżka.  
Nici 72"  
Cementowa  
pręta z 4 metal  
kółkami - cały  
w kształcie  
ocementowany  
Dwa kmyś dREW  
niem. Napisy  
na tabliczkach  
bielanych  
dyrodrewni z prz-  
tów żelaznych  
na 8 stopkach  
cementowych



R

Sztrunk de-  
Adam

patrz De Sztrunk  
Adam

/ napis z powodu /

W zimny grób ich potoczyli  
Ziemia pieta im przytoczyli  
A nad głową dla pamiątki

Postawili krzyż  
Prosty krzyż

Wmurowa - Dziadkom

/ z prawej strony /  
/ rysunek skrytowanej spady z piętrem /  
S. P.

LUDWIK

SZTYRMER

Generał od Infanterji  
Ur. 18 Kwietnia 1809r  
Zm. 23 Maja 1886.

Wierne odpowienie raz mu  
dać Panie

90

R

S.K.9. VII. 36

D

II rzqd N 39.

od wejścia  
w kierunku  
do Grabów  
Szarych  
(obok tych)  
przy drodze  
z lewej strony.

Pomnik gra  
nitowy na  
betonowym  
grabowcu -  
opalony tarc  
cuchem rurem  
z N 38 (Szule).

GW new.k. 239

na odwrocie

/ 2 lewej strony /

S. P.

Eleonora

z Janowskich

Sztyrmer

nr. 11 Stycznia 1815r

Zm. 25 lipca 1891r

Proszę o Zdrowia Marya



Sztyrmer  
Ludwik

R

Tstr. 245

Generał dejtendant

M. New. k. 239

Napisy zupełnie już przez czas zatarte,  
ledwo następne wyrazy zdotalismy wy-  
notować:

W zimny grób go potarli  
ziemią pierci przytłomili  
A pod gło wę dla pamięci  
Kryż - prosty kryż mu postawili.

Trudno  
w powieści  
Kąpiel.

12m 1894. (?) (x)

Postument kamienny z karcz grawita  
na cielek tepsie barwy. Kryż u nuytu  
takoi palerawany na barwę czarną. -  
Napisy wypukłe. Wiechle metalowe z  
witykami, na których wyrafno ukruta  
mitajci, wodogromoci, i ukruta. - Odwied  
w okoto grobowca z resci i napiso (x)  
(na otwor.)

(x)

potywnych Tawcychem. Wielanym.-  
Na frontowej stronie tego pomnika  
napis:-  
Najgodniejremu z ludzi

(x) Gizbert podaje daty ur 1809 zm. 1886.

Powiesc opisana wmskuik paw  
staun 1830-31r.

Obec pochowana j'czo s'ona  
Eleonora

R

ze Sztymmerów

Aleksandra

Szułc

patrz Szułc

Aleksandra



z Sztymmerów

R

Helena

Godlewska

patrz Godlewska

Helena



S P.

Magdalena

Szucko

leg. Och. leg. Robert

16. XI. 1919

94

R.

O. W.

W. W. 14. VIII. 26.

III und a

Nr 91.

L: Szukiewiczów

R<sup>55</sup>

Aleksandra  
Aleksiejewna

potrze Aleksiejewna  
Aleksandra



R

x SzukiewiczówFranciszka  
Chodorowicz

patrz Chodorowicz

Franciszka

ś + p.

Zygmunt  
Szuksza

Nr. 3 maja 1892 r

Zm. 23 Paździ 1909 r

57

R.

S.K. 12. VIII. 36.

E

Przed. Nr

[tytuł]

od wstępu

o wstępie  
gruszy E!

Powinno z  
wstępu palono  
wstępu gruszy  
z wstępie -  
o wstępie ze  
wstępie z wstępie.

z Szurztów

R

Antonina  
Szabuniewiczowa

patrz Szabuniewiczowa  
Antonina  
z Szurztów



R



**MARJA SZUKSZCIANKA**

Nauczycielka szkoły Powszechnej Nr. 3 w Wilnie  
 po długich i ciężkich <sup>1936</sup> cierpieniach, opatrzona św. Sa-  
 ramentami zmarła dn. 22 grudnia b. r. w wieku lat 42.  
 Wyprowadzenie zwłok z domu żałoby przy Placu Napoleona  
 8-8 do kościoła św. Jana i pogrzeb na cmentarzu Rossa  
 odbędzie się we czwartek 24 grudnia o godzinie 9:30 rano.  
 O czym zawiadamiają pogrzebem w głębokim żalu

**Matka, Siostra i Szwagier.**

S + P.

Aleksandra  
ze Sztyrmerów  
Szulec

Córna Jenerata od Picchoty  
Wdowa Rz. Rady Stanu  
ur. 1 czerwca 1839r.  
Um. 7 grudnia 1904r.  
Prosi o Aniot Pański

R

S.K. 9. VII. 36

2

II tryd N 38.

od wejścia  
w kierunku  
grabów bezprade  
pny drodze z  
lewej strony

Pomnik  
grusztowy  
palenowany  
na grabowcy  
ociekawda  
nym  
Ogrodzienie  
z Tawacków  
rarem z N 39  
(Sztyrmer  
Ludwik)

S + P.

R

Z Adolphiów

m.w. 29. v. 36

Julja

Szulec

D. przy ulicy  
z prawej  
strony - na  
przecinko  
Kaplery -  
N 28 paku  
Rogowski  
Juljan

Zm 21 grud. 1912 R  
w wieku lat 90

napis z lewej strony  
grobowca Juljana  
Rogowskiego (pater)



67  
R

z Szulców

Amelja  
Rogowska

patrz Rogowski  
Juljan

R<sup>63</sup>

Szulc-Morowa

Stepanja  
z Węstawskich

patrz Grób Rodziny  
Węstawskich

Zwłoki Karoliny tu leżą  
 Nie odrodna Szulewiorów krew  
 Cichość ją nie nadwergia  
 Sza niewinnością i cnotą w  
 Występków się kajata <sup>brew</sup>  
 A wiary wzbawiała  
 Przechodnie westchnij ty nad  
<sup>duża</sup>  
 Zmówi kalcynie wiary odpyonynek  
 Tu nad grobem twym zmówić muszę  
 Stanowi to zbawienny zorynek  
 Zenta w Bogu 1838r. dca  
 Styer. 26d.

R

L. A. "Nagyrobli"  
 K. 35





D. O. M

S. P.

Wincętego zmarł:

1839 r. lipca 23 d.

Barbary zm. 1844.

Kwietnia 20 d.

Szulskich

wieczne odpocnienie racz  
im dać Panie

69

F. J.

L. A. x. 33

Nagrobek gra  
nitowy w stanie  
zachowania  
dobrym.

Z lewej strony  
cmentarza

Szumowizowa

Barbara

+ 1806.

Przechodzący! szanujcie to święte  
 ↳ schronienie

Kto się zna z tym otowickiem, niech  
 ↳ wstąpią do swej krwi

Tu sama tylko cnota ma swe  
 ↳ prowadzenie

Jesli masz ona? wolno optakować  
 ↳ jej zwłoki

R KTK

WW. 1892

Ta tablica znaj-  
 dowata się w  
 katanumbie  
 8 / miejsce nie  
 zanotowano!

Przy spruce w 1933  
 i 1934r. tej tal-  
 licy nie można  
 było odpruć i  
 widocznie napis  
 był na bledze  
 i obecnie już  
 nie czytelny.

(na odwrocie)

Teliński / Łazarowski /  
podaje inną redakcję napisu

T. Str. 13.

Szumowiosowej  
/imię starte przez czas/.

Przechodzący! stanujcie to święte schronienie  
Kto się ma być ostoją nie ustoyam  
swoje kroki

U kogo tylko cnota zyskała urodzenie  
Kto ma serce - tym wolno optać jej zwotki

/zm. 1806 r./



Stanisław  
Dzierżgowa  
SZUMSKI

Kapitan  
Wojsk francuskich  
Kawaler  
Legii Honorowej  
Marzatek Wileński  
Um. 3 Lipca 1871 r.  
w 82<sup>m</sup> roku życia  
Usque ad finem  
Dziadkowi wspan

67  
R

W.W. 18.VIII.36

E'

Groby rodzinny  
Morykowskich  
i Łopacińskich  
Nr 8.

Ami urodze  
kuro 2<sup>o</sup> w  
Insdrice

Graustawoy  
obelisk z  
statym nar  
murowym  
krytym u  
wmytu.

Szumski  
Marszałek

Na piedestale jego nagrobka  
wryte te tylko słowa:

Usque ad finem

(zm. r. 1877?)

68

R

Pr. 163



Spoczywa  
S.P. Bazylei

SZUMSKI

Zmarł R. 1850. drugiego 7 d.  
Wiek 67 lat.

S 69

Tabl. n. 30

Nagrodek gra  
nitowy, w kształ  
cie płyty leżącej

Stan zachowania  
dobry



54P

Helena

Szustowa

Urodz. w 1846r.

Zm. 25 Czerwa 1935r.

Porój Lejdury.

70

B.

W.W. 9.VII.36.

Od wejścia  
pod murem  
z lewej stro-  
ny w kierunku  
ku kaplicy

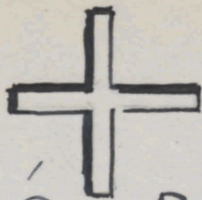
N1

Drewniany  
knyż. Napis  
na tabliczce  
metalowej

S+P.  
z Malinowskich  
Róża  
Szustowska

Zm. 8 września 1917r.  
w wieku lat 77

71  
B.  
S.K. 2. VII. 36.  
C  
I wydz. N 76  
od wejścia w  
kierunku na  
przy cmentar.  
przy drodze pod  
murem z pra  
wej strony  
Blasany Kory  
imitujący białe  
z talerzami



S P.

Edward

Szuszze

Szer. 9 Kom. 5 ppleg  
14. v. 1919

R

O.W

WW. 14. VIII. 36

II. n. e

N 77



ur: Szuszkiewicz  
Chomińska  
Aniela

S

73

patrz Chomińska  
ur: Szuszkiewicz Aniela

ZAd. n. 50

s. p

Rozalja z Firahów  
Szuskiewiczowa

Zm. 31 Marca 1898r. lat 65.

Stroskany małż i córka te  
pamiętkę poświęcają

i  
Zofja

Szuskiewiczówna

lat 80.

14

B.

S.K. I. VII. 36.

C

II mgd. N27

od wejścia w  
kierunku Ra  
pły cment  
przy drodze  
pod murcem  
z prawej strony

Gravitawy  
nieszłach z  
silnym kory  
system

B

z Szuskiewiczków

Wincenta

Michalorukowa

patrz Michalorukowa

Wincenta



Ś.P.

Szuścicka

Józefa

Siostra Miłosierdzia  
która się poświęciła cierpiącej  
ludności + 1873r m. L. 53.

R 76

Tstr. 148.

Tz. I. K. 7.

Anna  
Górka.

S. P.  
z HRABKO-HORAWSKICH

Jadwiga  
SZWEDOWA

Zm. 5. XII. 1934 r.

wieku lat 34.

Pokój Fejduary

77

BKP

N.W. 2 13. VII. 36  
S. K. 3

N 21

w podmurze  
pod kaplicą  
cmentarna  
z lewej strony  
na górze  
w VII rzędzie

Tabela  
Almanna

Д. О. М.

Ту зго́рене звітки  
і.р. Марцянны з Савадан'ских

Шведовей

Маіоровей, котра жыла лет 42

Сты імятelnosci птацаца

Рок 1825 мінечу Julii дна 3.

78

В.

С.К. 25. VI. 36.

С. од каптrey  
- в Кіеву  
на вейсці  
з левы строны  
І нр N 8.

Сты на шпёт  
впераны  
гта з грані-  
тowy, нато  
ацтыны на  
піс. Корыск  
и нату.



s + p.

Marysińska  
Szwedówna

Zm. 18/I-1935r

Spój

Dziecińca droga

/ na wstępie metalowej  
 przy wiązaniu metalowym  
 napis: "Kochanej wnuczce  
 od Dziadków" /

R

WW. 18. VIII. 36.

E'

w graboch  
 rodnym  
 Szpitnyłów  
 NH / pstr.

Drewniany  
 koruz 2  
 tabliczka

R

Szejkowska

Marja

patrz Strzyżowscy.

S + P

JAROSŁAW SZWENGRUBEN

Zm. 24 Kwietnia 1929r  
w wieku lat 47

R

W.W. 1/2 VIII.36.

L

Obok grobu  
Dz. Szwengrubena w  
Irsdnie przy  
drodze koło

L

Dziś z 2029  
niep. palerow-  
wanego wra-  
nitę 1000?  
natomiast się  
polistalwie



S + P.

DR. MED

WŁADYSŁAW

SZWENGRUBEN

1863-1928.

82

R

W. W. 18. VIII. 36.

L

w I wydaniu  
przy drodze  
Kotołabok  
gradow  
Usurhardtów

Żużnia przyta  
cementowa



83

R KTK

J. W. 23/VIII 1934

d. IV nr 2

Plata z czerwonego granitu

Lucyan

SZWYKOWSKI

Umr. 1852 Lutego? d.

12 roku życia swego

Strozkany Ojciec tę pamiątkę prosił

J. K.





8H

B KTK

a. II. № 20

SS. 3/4 III 33r.

TW. 20.V. 36

PIOTROWI SZWYKOWSKIEMU

B. Marszałkowi Powiatu Prużańskiego

zmarłemu w Wilnie 2.4 Marca 1838r.

w 62<sup>m</sup> Roku Życia

Tablica  
z białego marmuru

Napis narowna  
i imienna lite  
rami gotycyckimi



ze Szwykowskich

Barbara

Mintowt-Czyżowa

patrz Mintowt-Czyżowa

Barbara

ze Szwykowskich

85

R

T  
str. 110

BKP.

W. W. 213. VII. 36  
S. K. 3

N 11

w podziemiu  
pod napisem  
cmentarnym  
w ścianie na  
przeciwko wejś-  
ciu z prawej  
strony w środku  
w Irsdnie

Kamienna  
tablica

Pomnik ku jej  
pamięci znajduje się  
w terenie C w  
Irsdnie pod W 32

Helene  
z Pileckich  
Szybakowskiej  
por. b. W. Pol.  
z cnot nieocenionej  
matronie z która  
przeżywszy 36  
lat 36, maż po jej  
zgonie tę smutną  
pamiętkę potaszył  
1836r. m. Junii 21 d.

DOM.

tu złożone są notyki

s. p.

Adama

Szybańskiego

Porucznika Wojsk Polskich,  
męża pamiętnego z dobrych  
uczynków.

Ur. 1777 + 1850 r.

XI. lut.

Przechodnia westchniej  
do Boga za jego duszę.

BKP

N. W. 3/13. VII. 36  
S. H. 3

N 10

W podziemiu  
pod kopercą  
cementarną  
Na pierścieniu  
wejścia - na  
dale w Ins-  
drii z prawej  
strony.

Tablica ka-  
mieniana

—  
Pamięnik ku jego  
100-letniej uroczystości,  
znajdujący w  
Tulnie C, w II  
nadrze pod N 32



D. O. M.

Niewiasty dabrzej, 6 togo stawiony maż,  
bo lcorba lat jego dabrzej  
Eiekl. XXV. U.

Pamięci

Adama Porucznika 6. Wojak. Polsk.  
Ur. 1777 + 1850 r. Xi lut. i Heleny z  
Pisecarich + 1836r

Szybakowickich

Wdzięczne siostrenice

Anna i Róża Rogowskie

(napis na podstawie)

Wiara, miłość i cnota, wiek długi,  
a ceuny zapewniają nagrodę w  
niebieskiej krainie

Niechże ona, o Panie, co najrychlej  
spłynie

Na duze wiernych z martwych:  
Adama i Heleny

(na odwrocie)

J. K

B.

S. K. I. VII. 36

C

II wzd. N 32

od wejścia w  
Kierownik ka  
pły cmentarn  
pny drodze  
pod murami z  
prawej strony

Wypaciaty pom  
nik z bratego mar  
mu na zywot  
towej podstawie

Ma widok go-  
tycznej kaplicy  
obok w orda  
nieupatyc - Na  
i podkolej tab-  
licy nad napi  
sem wyabrze  
nie Trójcy Sw  
pranie woznebor  
k w wykuwony  
Napisy gotycki  
Ogrodzony z  
muru szarych

Nurwicz, wpisane na  
tablicy pomnika:

SBYBARKOWS

KIEMI

Uwaga

Ten nagrobek ma znacze  
nie pomnika tylko,  
ponieważ żwotki  
Adama i Heleny Szyba  
Kowalskich są złożone  
pod Kaplicą cmentarna  
w podziemiu - w pieńcach  
wprost od wejścia z prawej  
strony w I kolumnie na dole  
i w podziemiu



S + P.

Borys

Szybanow

Zm 18/III 1932

w wieku 48 lat

Pani Twojej duszy,  
drogi mężu

89  
B

W.W. 3/III 33

Drewniany  
kryś i blama  
w grabach  
Mstrowo  
z lewej strony  
od wejścia  
pod murem  
5<sup>ty</sup> Grabowiec  
w kierunku  
kaplicy



S + P.

Franciszek

Szydłowski

Doktor Medycyny

Im. 19. Pałisiewska

1427.

wieku lat 74.

R

W. W. 13. VIII 3/6

L

w Im. dria  
pny drobne  
KOTO ±

obok me  
got Bernhard  
fiw  
Drewutany  
Kowy? bla  
K4.

B. 91

Szydłowski  
Ignacy

Ur. 1793r. w Kaznie p. Dorysowski  
Zm. 28 I 1846r.

Redaktor i wnyy cionek Tow.  
"Szubrawów" poeta i redaktor  
"Wizerunków i rozterpani"  
"naukowych"

AW new k. 237  
ZW new. k. 272  
K Pch. k. 305.

"Stowo"  
N 303 2 du  
4. XI. 36  
artykuł  
d. Wzrosty

№ 70.

92

Władysław

SZYLLING

Zm 31 Lipca 1881r.  
mając lat 53

R

nr. w. 14/IX 1934

A. III. N12

Treść wzd  
za X. Budginiem  
z drugiego wzd

Duży granitowy  
kawałek na kamiennym  
podstawie  
z drewna z przętów  
żelaznych na 4 stopkach



z Szytejków

Jozefa

Min'kowska

patrz Min'kowskich

Proby Rodzinne

S. P.  
Karolina  
z Szysztoń  
Szytowa  
Zm. 24 czerwca 1878r  
wieku lat 67

94  
R  
S.K. 29. V. 36

A. Dwyd  
od wójty  
N 16  
Ciemny gra  
nitawy na  
graben 1090  
dwojki  
selan

S + P

z Sypniewskich

Janina

SzymańskaZm. d. 24 grudnia 1928r  
w wieku lat 28.

Pondj Tej duży.

R

S. K. II. VII. 36

D<sup>1</sup>

II rzęd N 62

od grobów  
Czapnickich  
do końca,  
przy drodze  
z lewej strony

Drewniany

krzyż

z tabliczką

w ogrodzeniu

z N 61 (Mach  
cewier).





S P.

Mieczysław

Szymański

Por. 3 Bat 19 PAP

3. XI. 1922

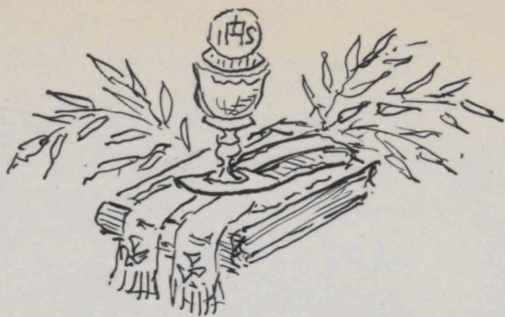
R

O. W

mm. 14. VIII. 36

IV u 4 6

N 146.



S. P.

KSIĄDZ TOMASZ

SIYMAŃSKI

Proboszcza Łyngmiański

Zm 28 marca 1892r

wieku lat 65

97

B

W. W. 7. VIII. 36

A'

Z prawej stru  
ny koto azro  
dzenia Tarcu  
Kulich

Grabawiec  
grawitawez,  
majacy widok  
otfawez po  
chetyro, na  
gone wyka  
ty poziomy  
krys

z Szymańskich

A

Anna

Ambroszkiewiczowa

patn Ambroszkiewiczowa

Anna



z Szymańskich  
Grassylda  
Mianowska

K.  
Tstr. 287

patrz Mianowska  
Grassylda  
z Szymańskich



**Adela z Rogowskich**  
**SZYMKOWICZOWA**

po długich i ciężkich cierpieniach zasnęła w Panu o przetrzo-  
ne św. Sakramentami dnia 8 marca 1935 r. w wieku lat 81.

Eksportacja z domu żałoby przy ul. Mostowej Nr. 4 do  
kościółka św. Ducha odbędzie się w poniedziałek dn. 11 b. m.  
o godz. 6 po poł.

Nabeżenie żałobne zostanie odprawione we wtorek dnia  
12 b. m. o godz. 10 rano, poczem nastąpi przewiezienie zwłok na  
cmentarz po Bernardyński.

o czym zawiadamiają krewnych i znajomych pogrzeben  
w głębokim smutku

**córki, zięć, syn, synowa, wnuki i rodzina**

100

B.



z Szymkowiec  
Justyna  
Seyfärtowa

101  
R KTK

patrz Seyfärtowa  
z Szymkowiec  
Justyna



R 102

T  
str. 53

Szymo'wna

Józefona Marja

Siostra Miłosierdzia

Urodzona <sup>(x)</sup> 4 października 1846 r.

Żyta w Zgromadzeniu lat 4

[Na nagrobku napis u spodu:

"Oto jesteś my Panie razem z  
"braćmi, któreś nam dał"

Wicorny jej spakaj

(x) Czyniła sante omytka - zanisat  
"urodzona" budaj należało "zmarła"  
Ponieważ na taber ten umieszczono  
w spisie nagrobków z lat 1845-1846.



ś p.

Jan

Szymula

Szer. 6 Kom. 5 ppleg  
5. V. 1919

103

R

O.W

W.W. 14.VIII. 36.

Pruda

N 48.

104  
B

Szyrwinska

Trabella

patrz Gorska

Emilja



z Szyrwinińskich  
Waliczka  
Ludwika

105  
F. J.

patrz Waliczka  
Ludwika z Szyrwinińskich

ZAd. K 65

Szyrynowa

Józefa z Szyrynow

+ 1870 wieku lat 63.

U spodu pamiątki herb z Koroną  
hrabiowską

106

R

T  
str. 136

T  
Z. I str. 20

z Szyrynow

Józefa  
Szyrynowa

z satri Szyrynowa  
Józefa  
z Szyrynow

107

R

Tr. 136



S + 10

Antoni Bohusz-Szyzko.

Zm. 13. X. 1919r wieku lat 48.

Porządki tego dnia

108  
R

S.K.S.VIII. 36

C 1

Wyd. N 17  
od notariusza  
w stronę drogi  
przy N 1

Kupis drewno  
kiany w ogro-  
dzeniu wspól-  
nym z N 14, 15,  
16 (Koisakowski  
Zajaczkowski  
Bohusz-Szyzko)

S. P.

Juljan  
Bohusz - Szy szko.

Zm. 8 lutego 1893r. lat 48.  
Najlepszemu mężowi; ojcu, -  
żona i dzieci tę pamiątkę  
poświęcają

R

S. K. 5. VIII. 36.

C'

109  
I waga N 16  
od kotarumb  
w stronę sro-  
gi jury N 1  
granitowy  
pawlik z  
korysem, ta-  
blica w kształt  
ci woju per-  
gaminu, cyro-  
dreni wspólne  
2. N. 14 i 15  
(Kowalska,  
Zajacowski)

Szyjszkowa

Tz

Anna

z Wojtkiewiczów

patrz Wojtkiewiczów  
Groby Rodzinne



S + P  
Karolina

Szyszko

Zm 29 grudnia. 1902r.  
w wieku lat 58.

111


B

S.K. 3. VII. 36

C

II rząd N 96  
od wejścia  
w kierunku  
naprzeciw  
fary przy  
drodze z  
prawej strony

Drewniany  
koryz z ta  
bliwką

S  P

MARYA  
SZYSZKO

Uw. 26 Stycz. 1816r  
+ 14 Maja 1880r

Prosi o trzy Zdrowia Marya

112

R

nr. W. 14/X 1934.

A. IV N. 19

Treści rząd  
za mogiłą Lukowa  
skiej

Staz z granitu  
Napis wyrzuty  
na wyłispałdany  
tablicy. Kryje  
sprawy z incrytu  
Ogrodrzeui ze  
istochet sclarnych

113

R

z Szyszków

Janina

Lisowska


patrz Lisowska

Janina



114  
S + P.  
z Sobolewskich  
Marja  
Szyszko  
Zm 28<sup>4</sup> Kwietnia 1914.  
wieku lat 32  
Pokój Tejduży

B  
S.K. 3. VII. 36  
C  
Izba N 99  
od wejścia w  
Kierunku ka-  
piary cement-  
pry drodze  
pod murem  
z prawej stro-  
ny  
Kłopy drew-  
niane z ta-  
boretami

S.  P.

STANISŁAW  
SZYSZKOWSKI

WETERAN

POWSTANIA 1863 R

Zm. 2 Marca 1924r  
w wieku lat 81.

Cześć Jego pamięci

115  
R  
nr. W. 10/VIII 1934.

A. II. Koto drogi  
Nagrobek za nagrobek  
Ks. Mitkowińskiego

Obelisk z nowego  
granitu polerowanego  
wanuszki. Napis  
ryty. Litery złocone

R<sup>116</sup>

z Szyzłow

Karolina

Szyłowa

patre Szyłowa



Slepikowski

Jan  
+ 1813.

117  
R KTK

W. W. 1892

Berdenne morra prebył ma' ów znamienity  
By handlowe narodu pomnożył zarobky  
Próbo żonie, tżem synom wstary ma' wyrok  
Uniošta go wśród smutku na raowze s'mierc'  
L Doga  
L sroga

Fublicyta z naj  
dowata 14 10  
Kytakunibie  
C leor miyppie  
nie rano towono  
Oleoni napisu  
fuzo odnallic'  
nie ulato ni,

L. A. "Nayroviki" (K 28/127)  
T. str. 43

Luzarowicz piize  
Jan Slepikowski  
Kupiec Wileński  
(brik dat)

(K) v niego "znakomity"

S + P.

Czestawa

Slesickol

Um. dn 25/XI 1924.

Wicome odpozornienie racz Tej  
dac', Panie

118  
R  
KTK

W. W 25/VIII 1934.

d. I. N 14.

blanka z na-  
pisem.-

S + P.

Jan Slesicki

Zm: dn. 2 czerwca 1925r.  
w wieku lat 72.

wieczne odpocznienie  
raz mu dać Panie

119

R<sub>KTK</sub>

d.I. N17

W.W. <sup>25</sup>/VIII 1934

Jabliska  
blanans



S. P.

KAMILLA

z HORNOWSKICH  
ŚLEZANOWSKA

Zm. 25 Marca 1898r

Poswięca siostrzeniec

Prosi o wstąpienie

do Boga

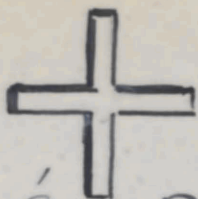
R 120

WW. 16. VI. 36

Z lewej strony  
cmentarnej  
kaplicy pod  
kolumnami  
6. w II rzędzie  
Ciężce od drogi  
za kaplicą

N 3.

Cementowa  
stała na kłórej  
stoi gipsowa  
figura NPM  
Pamięć Bardzo  
opamięny.



ś p.

, Jan

Słiwiecki

Szer. 6 Rom. 6 ppieg.

l. v. 1919.

121

R

O.W.

W.W. 14.VIII.36.

Eruda

N153

Ś + P  
Antonina  
Sliwowska

Am 28 stycznia 1932r.  
w wieku lat 69  
Spoczywaj w Bogu Kochana  
Siostró

122  
R  
S.K. 10. VII. 36  
D-  
II wyd. N 32  
od grabów  
czepskich  
do portca,  
przy drodze  
2 lewej strony  
Drewniany  
krzyż kamienny  
2 tabliczki



S + P.  
z Siemaszków  
Zofja  
Slivowska

Im. dn. 2 Kwietnia 1917r.  
w wieku lat 30.

123  
R  
S. K. 10. VII. 36.  
D-  
II 1744. N 31.

od grobów  
Czaputach  
do końca,  
przy drodze  
z drugiej stro-  
ny

Murty kryty  
drewniany  
z tabliczką

z Slizniów  
Franciszka  
Milkowska

121  
BHZ

patrz Milkowska  
Franciszka  
z Slizniów

Ś + P.  
z Porucznikó'w  
Slużel Ewa

Zm. d. 22 lipca 1929r.  
w wieku lat 65

125  
R

S. K. 14. VII. 36  
Pod murem  
t. s. 55  
(w II nadziei)  
od wejścia  
z prawej  
strony

Przyś drow  
wnany z  
tabliczka  
Znajduje  
się pod ścianą  
na kapturze  
Selenbach  
Oyrodreud z  
Krytów 72 lat  
1912



D.O.M.

Anastazyja ze Zderniewicow

Smigielska

Krzyżyna Brastawska

Zenta dnia 11 Maja 1820 Roku

Majac lat 82

~~~~~  
Prosi o wstchnienie do Boga

126

R KTK

d. III N 12

W. W. 21/VII 33

Tabllica

Kamituna

†  
S. P.

Hazimierz  
Śniadecki

Urodził się 1830 roku

Zmarł 1890 - 1 sierpnia

Wielki Duch Twój osłania  
nad nami

127

R

S.K. 20.VI.36

A<sup>2</sup> Rząd II  
od linii gra  
nicznej A-A'  
do wejścia  
Nr. 12

Granitowa  
Tablica o  
grazie opartej,  
okolona  
Tarcuchem

1  
Śniadecki

Hazimierz

ur. 1830 + 1900.

14  
R

Tstr. 260.

~~Plita kamienna ciarna, polerowana,  
ordabiona wzorami złoconymi. Litery  
napisu także wystające. W wytytu pomnika  
krucyfiks żelazny.~~



S T P  
Dominikowi  
ŚWIĄCKIEMU

Obywatelowi Gubernacji  
Mohylowskiej

Urodz. 26<sup>go</sup> listop. 1824 r.

Zm. 12<sup>go</sup> sierpn. 1852 r.

Ję smutną pamiętkę  
położyli najprzywzajemnie  
rodzice, żona i brat  
w dniu 12 dnia 1852.

128  
B KP  
W. W. 2 13. VII. 36  
S. K. 3

N 20  
w podziemiu  
pod kaperką  
cementarnią  
z lewej stro-  
ny na dole  
w VII nadsece

Tabela  
marmurowa

STP.

Janina  
z Bohdanowiczów  
Światodrzyz-Kisielowa

Zamęta 6 grudnia 1922  
w wieku lat 32

129

R

W.W. 9. VI. 1926.

A.I. przy  
drodze od  
wejścia na  
lewo wzdłuż  
muru cmentar-  
nego z prawej  
strony tu-  
ż przy grabowcu  
Bartkiewiczów  
w Iredzie  
N 1 a od  
wejścia  
Kółka drzew  
niemy. Najis-  
na tabliczka  
blanany.



130  
R

Swiatecka


Konstanja

patrz Swiatecki  
Cezar



a) S. P.  
Cezar  
SWIATECKI

Zm. 9 grud.  
1883r.

  
Zona i ducci prona  
o poborne westchnieni

b) (z lewej strony).  
S+P.

Z ŚWIATECKICH  
ZOFJA  
STULGIŃSKA

Zm 7 grud  
1924 R.

(na odwrocie)

R 131  
W. W. 16. VI. 36

Z lewej strony  
cmentarnej  
kaplicy, pod  
kataranubami  
6, w IV regale  
-liście od drogi  
przed kaplicą  
N 13.

Gravitation  
obelisk z kory  
demi słami  
i murytu. Byro  
drewni ze  
skochet.

c) (z prawej strony)  
STP.

KONSTANCA  
ŚWIĄTECKA

Zm. 9 Lut

1903r.

d) (Na blance, umocowanej  
do aerodrewna)

STP.

Wojciech  
Stulgin'ski

Zm. 29 stycz. 1919r.

w wicku (dalej  
nie wytelne)

R<sup>132</sup>

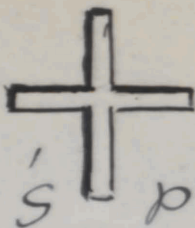
z Swiateckich

Zofia

Stuleyiska

putn Swiatecki  
Cezar





, Jan  
Świątek

Szer 9 Kom. 1 PP Leg.

20. IV. 1919.

R.

O. W.

W. W. 14. VIII. 36.

Przyd. C.

W 58.

S + P.

Olgierd

Swida

Ur 23 lutego 1862r

Zm. 2 Kwietnia 1935r

Pocój Jego duszy

R

S. K. 9. VII. 36.

D

II wyd N 30

od wysera  
w kierunku  
grobow Cypskich  
przy drodze z  
lewej stronyDębowy krąg  
z tabliczką cy-  
frową - 04 ror-  
druć z Tait-  
cucha

# **Olgierd ŚWIDA**

**Właściciel majątku Różampol, Ziemi Mińskiej  
Kawaler orderu Odrodzenia Polski**

**po ciężkiej chorobie zmarł w Wilnie dnia 8 kwietnia 1935 r. w wieku lat 73**

Eksportacja z domu żałoby przy ul. Portowej 26 do kościoła św. Anny nastąpi  
dziś dnia 9 kwietnia o godz. 6 wieczorem.

Nabożeństwo żałobne odbędzie się dnia 10 kwietnia w kościele św. Anny o godz.  
10 rano poczem nastąpi pogrzeb na cmentarzu Rossa.

O tych smutnych obrzędach zawiadamiają pogrążeni w żałobie

**Żona, Syn, Synowa, Wnuczka.**



Tu spoczywają zwłoki  
S. P.

Maryi

z  
Dworzeckich

Świdowej

Zm. 23 Marca 1836r

w wieku lat 55

Pokój Twój bogobojnej i cnotliwej  
duży

135

R

S. K. J. VII. 36

2

II wyd N 30<sup>a</sup>

od wejścia  
w kościół  
grobowi leżących  
przy drodze z  
lewej strony

Graniczny  
pomnik

z kryształu  
byrdreń  
z Tawucha

STP.

Wanda i Zofja  
Swidzińskie

Zm 5 marca | Zm 17 lut

1921r

lat 60 | lat 58

Pokój Jch Duszom

R 136

S.K. 16.VI.36.

A<sup>2</sup> Ryd I  
od wejścia do  
granicz A'

N 16

Pomnik cment-  
kowy na nim  
brata Alberta  
marmurowa.

Oy wzdrony wka  
skłania

Wykonat R. Bickner  
1926r.

137



Ś P.

Stanisław

Świetczak

Szer. 6 Kom. 6 PPLEg

IV. 1919

R

O.W.

W.W. 14.VIII.36

Inyd d

N 23.





S P.

Olimpija  
Swieżyńska

Zm roku 1897.

22 Kwietnia

R

S.H. 18.VII.36

Pod murem

AK. Nr. 120

od wrot za  
 parkowiska do  
 Końca, z pra  
 wej strony.

Nagrobeny  
 9tar

S. P.  
Apolonia  
z Piłsudskich  
SWIRSKA

Zm. 27 Kwiet 1898r  
wieku lat 70

(niej)  
S. P.

ADAM SWIRSKI

Zm. 20 stycz. 1914 R. wieku lat 83.

(jeńniej)

CROBY RODZINY SWIRSKICH

139

R

N. W. 17. VII. 36

D!

II rzd. N 20.

naprećiono  
drugi z prawej  
strony kaplicy  
w kierunku  
od grobow  
Kr. Grapny  
w lewą stronę

Pomnik z 12a  
reperawitu z  
krysem granit  
i marm. Na  
obelisku nadzi  
cony obrus z  
Rufasami i gran  
kami stolowymi  
Ogradzenie  
z nabytelany

S + P.

Ignacy  
Swirski

---

---

---

---

140

R

S.K. 14.VII.36

Pod murem  
rp. N 9.  
od domu do  
zawy do wrót  
zapasowych  
z prawej strony  
w Indiach  
Drewniany  
koryt z ta-  
blimaz - as-  
ciowo napis  
nie wyfelny  
dyrodreile  
z przeto w re-  
lamiach



S + P.

Romuald Swirski

Źm. dnia 1 Maja 1895r. lat 72

Źona jego

Marja z Wyrykowskich

Źm. 7 Marca 1914r. lat 88.

i córka ich Irena Swirska

ur. 1863r. 15 9r. Źm. 19.. r. lat....

Pokój ich duszom

1111

R

S.K. 13. VII. 36

Pod murem

ON N 115

od wrot za  
parowozik  
de kowca, z  
prawej strony

grawitowy  
pomnik z  
krysem, ma  
jacym widok  
dolewa -  
dyrodreccie  
z drewnianych  
prstów następu  
poch drewnia  
nych



## MICHAŁ ŚWIĘCICKI

ZIEMIANNI POW. BORYSOWSKIEGO ZIEMI MIŃSKIEJ  
po długich cierpieniach zasnął w Białym dniu dn. 7 go marca  
1935 r. w wieku lat 64.

Eksportacja z domu żałoby przy ulicy Zakretowej 2 m. 3  
do kościoła Najśw. Serca Jezusowego odbędzie się dnia 9, III  
b. r. o godz. 16 $\frac{1}{2}$  rano.

Nabożeństwo żałobne odbędzie się o 11 rano, poczem na-  
stąpi wyprowadzenie na cmentarz Rossa.

O czem zawiad misja

**ŻONA, SYNOWIE, SYNOWA ; RODZINA.**

142

R.



S. P.

Estela  
Swiencicka

Zm. 1883r

wieku lat 55

Mąż i syn proiza

o 3 Zdrowia Marya

143

R

S. K. S. IX. 36.

B'

III ngr. N 10.

od granicy  
P w stronę  
muru de

9 Tar nagrobny



1111

B

W.W. 7. VIII. 36

S + P

ANTONI  
SWIERZBIŃSKI

KONSUL RP POLSKIEJ

Zm. dn. 23. X. 1931 r

w wieku lat 58

Porój Jego zaocznej służby

Za grabaniem  
Fiorentinuch  
blisij do dwor-  
yi nad wi-  
lenka

Cementowy  
4Taz, ordo  
Bionny roali  
namiz ta  
alica. Kunyter  
dusij worys  
Cementowy  
Oyrodowet z  
rur telarnyck

Świętorzecka

Michalina ze Zdanowiczów

ur. 1850 + 1877 r.

Cóż zaś pociecha. te słowa:  
Panie, nie nasza wola,  
ale Twoja niechaj się stanie!

Spokój jej cieniem

/ pater tu Zdanowicz  
Ignacy.:/

R<sup>145</sup>

Pr. 168.

" 101



2 Świątorzeckich

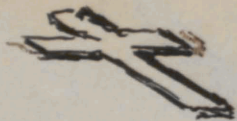
B<sup>146</sup>

Marja

Fr. Grabowska

patrz Grabowska Fr  
Marja.





D. O. M.

Wspomniawszy z wotki s. p.

Alfonsa Swirskiego.

Kollegjalnego Registratora

Zmarłego 25 października 1853 roku

wieku lat 27.

Czciłe Rodzice i Bracia ten  
pomnik postawili i prosią  
przechodniów o trzy Złrowaś

Marja 1857 r. Czerwiec 15 d.

117

B

S. K. 4. VII. 36.

C. N 40.

Trzy i dalej  
od kaplicy cm.  
w kierunku  
wejścia z pra-  
wej strony.

Grób na-  
grabny. Ogro-  
dzenie ze sta-  
chet zielonych